



Change of Address and/or Customer Information Instructions Form (For Non-personal Customer) 更改地址及／或客戶資料指示表格（非個人客戶）

| | |
|---------|--------------------------|
| Date 日期 | day 日 / month 月 / year 年 |
| | |

Note 注意： 1. Please complete in **Block Letters** and tick where applicable. 請用正楷填寫，並在適當的地方加上剔號。
 2. Please return your completed form either (1) by mail to "The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited, P O Box 72677, Kowloon Central Post Office, Kowloon, Hong Kong", or (2) by visiting your nearest HSBC Branch. Your request will normally be processed within 7 working days upon our receipt of your form.
 請將已填妥的表格 (1) 寄回九龍中央郵政局郵政信箱 72677 號「香港上海滙豐銀行有限公司」收，或 (2) 交回就近滙豐分行。本行將在收到您的申請表後七個工作天內處理您的申請。

Customer Details and Effective Date of Change(s) 客戶資料及更改資料生效日期 (Must be Completed 必須填寫)

| | |
|--|--|
| Registered Name in English 英文登記名稱 | |
| Registration/Incorporation Document Details 登記註冊文件資料 | (Please write down all Business Identification Document Numbers recorded with the Bank for which the following changes will apply. 為使本行能更改以下的資料，請列出所有紀錄在本行的商業證明文件號碼。) Type 種類 <input type="checkbox"/> Business Registration Certificate 商業登記證 <input type="checkbox"/> Certificate of Incorporation 公司註冊證書 <input type="checkbox"/> Other 其他 _____ Number 號碼 _____ |
| Effective Date 生效日期 | <input type="checkbox"/> With Immediate Effect 即時生效 <input type="checkbox"/> From 由 _____ 開始 Day 日 Month 月 Year 年 |

New Customer Information/Address 新客戶資料／地址 (Complete only those details to be changed 只需填寫所需更改的資料)

Please update the following change(s) (if any) to the records maintained with the Bank under the Business Identification Document Number(s) stated above. 請補誌下列的更改 (如有) 於實行以上述的商業證明文件號碼建立的紀錄。

| | |
|--|--|
| Annual Business Turnover 全年營業額 | Currency 貨幣： _____ Amount 金額： _____ |
| Nature of Business/Industry 商業／行業性質 | Industry 行業： _____ (_____ %) Industry 行業： _____ (_____ %) Nature of Products/Services Offered (e.g. toys/garments) : 所提供的商品或服務 (如：玩具／衣服) : _____ |
| Office Telephone/Fax No. 辦事處電話／傳真號碼 | Telephone Number 電話號碼 _____ Fax Number 傳真號碼 _____ |
| Email Address 電子郵箱地址 | (Maximum 70 characters 不可多於 70 個字母或符號) |
| Contact Person(s) 聯絡人資料 | Please write down the details of all contact person(s). 請填寫所有聯絡人及其資料。 |
| | <input type="checkbox"/> Mr 先生 <input type="checkbox"/> Mrs 太太 <input type="checkbox"/> Miss 小姐 <input type="checkbox"/> Ms 女士 Name 姓名 _____ English 英文： _____ Chinese 中文： _____ |
| | Telephone Number 電話號碼 _____ Job Title 職銜 _____ Business Email Address 商用電郵地址 _____ |
| | <input type="checkbox"/> Mr 先生 <input type="checkbox"/> Mrs 太太 <input type="checkbox"/> Miss 小姐 <input type="checkbox"/> Ms 女士 Name 姓名 _____ English 英文： _____ Chinese 中文： _____ |
| | Telephone Number 電話號碼 _____ Job Title 職銜 _____ Business Email Address 商用電郵地址 _____ |
| | <input type="checkbox"/> Mr 先生 <input type="checkbox"/> Mrs 太太 <input type="checkbox"/> Miss 小姐 <input type="checkbox"/> Ms 女士 Name 姓名 _____ English 英文： _____ Chinese 中文： _____ |
| Telephone Number 電話號碼 _____ Job Title 職銜 _____ Business Email Address 商用電郵地址 _____ | |
| Address 地址 | (Please complete "Address Type", "Address Details" and "Accounts Required to Change Correspondence Address" sections. 請填寫「地址類別」、「地址資料」及「需更改通訊地址的戶口」部分。) |
| Address Type 地址類別 | <input type="checkbox"/> Business 營業 <input type="checkbox"/> #Business and Correspondence 營業及通訊 <input type="checkbox"/> #Correspondence 通訊 <input type="checkbox"/> Registered 公司註冊 <input type="checkbox"/> #Registered and Correspondence 公司註冊及通訊 <input type="checkbox"/> Others (please specify) : _____ # "Accounts Required to Change Correspondence Address" section must be completed. 必須填寫「需更改通訊地址的戶口」部分。 |
| Address Details 地址資料 | <input type="checkbox"/> Room 室 <input type="checkbox"/> Flat 室 _____ Floor 樓 _____ Block 座 _____ ● Name of Building 大廈名稱 _____ ● Name of Estate 屋邨名稱 _____ ● Number and Name of Street/Road 門牌號數及街道名稱 _____ ● District 地區 _____ ● For Overseas Address Only 只適用於海外地址 - Country and Postal Code 國家及郵區編碼 _____ |

OPS053W

OPS053/1R3-m (11/01/10) EW >> ASV-WSC / CPD

New Customer Information/Address (Continued) 新客戶資料/地址 (續)

- Note 注意：** 1. In compliance with securities dealing restrictions in the United States of America (US) and Canada (CN), customers changing any of their addresses on our record to US or CN will not be able to continue to enjoy our securities and unit trust trading services.
基於美國及加拿大就有關證券交易的管制，若客戶將其在本行紀錄的任何地址更改為美國或加拿大地址，均不可繼續享用本行所提供的任何證券或基金投資服務。
Please also note that customers changing any of the registered, correspondent and/or business addresses of the Company on our record to South Korea, will not be able to continue to enjoy our securities and unit trust trading services.
此外，請注意，若客戶將其公司在本行紀錄的註冊、通訊及/或商業地址更改為南韓地址，均不可繼續享用本行所提供的任何證券或基金投資服務。
2. If you are holding with the Bank an overseas securities account and/or have holdings in treasuries, bonds, bank deposits (including CDs), securities or any other investment products issued by a United States issuer, you are required to separately submit to the Bank a new form W-8BEN (Certificate of Foreign Status of Beneficial Owner for United States Tax Withholding) or such other form as required by the Bank from time to time incorporating your new address and other updated information.
如閣下持有本行的海外證券戶口及/或美國國庫債券及/或任何美國發行者發出的債券、銀行存款（包括存款證）、證券或其他投資工具，閣下需要同時遞交一份更新的 W-8BEN 表格（美國預扣稅實益擁有人外國身分證明書）或按本行不時要求遞交的其他表格，在表格上納入新地址及其他更新資料。

Accounts Required to Change Correspondence Address 需更改通訊地址的戶口

● Account/Credit Card Number/Safe Deposit Box 戶口/信用卡號碼/保管箱

| | | |
|---|----|----|
| 1. | 3. | 5. |
| 2. | 4. | 6. |
| Safe Deposit Branch and Locker Number 保管箱分行及號碼： | | |

● HSBC Investment Funds (HK) Limited Account Number 滙豐投資基金（香港）有限公司戶口號碼

| | | |
|----|----|----|
| 1. | 2. | 3. |
|----|----|----|

● Insurance Policy/HSBC MPF Account 保單/滙豐強積金戶口

[Applicable to accounts with HSBC Life (International) Ltd and HSBC Insurance (Asia) Ltd
適用於滙豐人壽（國際）有限公司及滙豐保險（亞洲）有限公司的戶口]

| Insurance Policy Type 保單類別 | Policy Number 保單號碼 |
|----------------------------|--------------------|
| 1. | |
| 2. | |


● autoPay Business Account 「自動轉賬」商業戶口

| Account Number 戶口號碼 | Payment Codes 「自動轉賬」代號 |
|--|---|
| 1. | <input type="checkbox"/> All Payment Codes 所有的代號 <input type="checkbox"/> Payment Code(s) 代號: |
| 2. | <input type="checkbox"/> All Payment Codes 所有的代號 <input type="checkbox"/> Payment Code(s) 代號: |
| New Addressee 新收件人 <input type="checkbox"/> Mr 先生 <input type="checkbox"/> Mrs 太太 <input type="checkbox"/> Miss 小姐 <input type="checkbox"/> Ms 女士 | |
| <p>Note 注意： 1. The company pays out or collects payment through its autoPay business account. It is NOT the general account for paying the public utility bills or receiving the salary. 「自動轉賬」戶口是指公司用以付賬或收賬的商業戶口，並非指一般用以交付公共事業等賬單或收取薪金的戶口。</p> <p>2. The address is for sending the autoPay related reports and documents only. 這地址只用作遞送「自動轉賬」有關的報告表及文件。</p> <p>3. This column should also be completed if the new address for sending the autoPay related reports and the account statement are the same. 如遞送「自動轉賬」報告表的地址及戶口結單的地址相同，貴公司仍需要填寫此欄。</p> | |

Note 注意： Customers holding HSBC Holdings plc shares in their names are kindly requested to notify Central Registration Hong Kong Ltd., GPO Box 269, Hong Kong direct of any change in their address.
持有滙豐控股有限公司股票者，地址有任何更改時請直接通知香港中央證券登記有限公司，地址為香港郵政總局信箱 269 號。

Others 其他

Signature and Other Information 簽署及其他資料

| | |
|--|--|
| Authorised Signature(s) 授權簽署 | |
|  | |
| Name of Signatory(ies) 簽署人姓名 | Account Number (Specify any one account number to which the above signature(s) can apply.) 戶口號碼（請註明任何一個使用以上簽署的戶口號碼。） |

| |
|--------------------------------------|
| For Bank Use Only 銀行專用 |
| Branch Chop and Authorised Signature |